

# Molecular sorting on a fluctuating membrane

D. Andreghetti<sup>1,2</sup>, L. Dall'Asta<sup>1,2,3</sup>, A. Gamba<sup>1,2,3,\*</sup>, I. Kolokolov<sup>4,5</sup> and V. Lebedev<sup>4,5</sup>

<sup>1</sup> Institute of Condensed Matter Physics and Complex Systems,  
Department of Applied Science and Technology, Politecnico di Torino,  
Corso Duca degli Abruzzi 24, 10129 Torino, Italy

<sup>2</sup> Istituto Nazionale di Fisica Nucleare (INFN), Via Pietro Giuria, 1, 10125 Torino, Italy

<sup>3</sup> Italian Institute for Genomic Medicine, Candiolo Cancer Institute,  
Fondazione del Piemonte per l'Oncologia (FPO), Candiolo, 10060 Torino, Italy

<sup>4</sup> L.D. Landau Institute for Theoretical Physics,  
142432, Moscow Region, Chernogolovka, Ak. Semenova 1-A, Russia

<sup>5</sup> National Research University Higher School of Economics,  
101000, Myasnitskaya 20, Moscow, Russia

\* [andrea.gamba@polito.it](mailto:andrea.gamba@polito.it)

## Abstract

Molecular sorting in biological membranes is essential for proper cellular function. It also plays a crucial role in the budding of enveloped viruses from host cells. We recently proposed that this process is driven by phase separation, where the formation and growth of sorting domains depend primarily on direct intermolecular interactions. In addition to these, Casimir-like forces—arising from entropic effects in fluctuating membranes—may also play a significant role in the molecular distillation process. Here, using a combination of theoretical analysis and numerical simulations, we explore how Casimir-like forces between rigid membrane inclusions contribute to sorting, particularly in the biologically relevant regime where direct intermolecular interactions are weak. Our results show that these forces enhance molecular distillation by reducing the critical radius for the formation of new sorting domains and facilitating the capture of molecules within these domains. We identify the relative rigidity of the membrane and supermolecular domains as a key parameter controlling molecular sorting efficiency, offering new insights into the physical principles underlying molecular sorting in biological systems.

Copyright attribution to authors.

This work is a submission to SciPost Physics.

License information to appear upon publication.

Publication information to appear upon publication.

Received Date

Accepted Date

Published Date

1

## 2 Contents

3	<b>1 Introduction</b>	2
4	<b>2 Phenomenological Theory</b>	3
5	2.1 Interaction with a sorting domain	4
6	2.2 Sorting process	5
7	<b>3 Numerical results</b>	7

8	<b>4 Conclusions</b>	9
9	<b>A Interaction of a molecule with a domain</b>	11
10	<b>B Simulation protocol</b>	15
11	<b>References</b>	16

---

12

13

## 14 1 Introduction

15 Molecular sorting is a vital process in eukaryotic cells, where proteins and other biomolecules  
16 are sorted and encapsulated into lipid vesicles for targeted transport to specific subcellular  
17 locations. This distillation process occurs on lipid membranes, such as the plasma mem-  
18 brane [1], endosomes, the Golgi apparatus [2], and the endoplasmic reticulum [3], where  
19 biomolecules can bind and diffuse laterally. Due to a variety of direct and indirect interactions,  
20 these molecules aggregate into domains with distinct chemical compositions. These domains  
21 can induce membrane bending and fission [4–7], ultimately forming separated submicron lipid  
22 vesicles that are transported to their designated subcellular sites by molecular motors. In this  
23 way, lipid membranes act as natural molecular distillers, promoting intracellular order and  
24 compartmentalization and counteracting the homogenizing effects of diffusion. Disruption of  
25 molecular sorting in living cells is implicated in severe pathologies, including cancer [8, 9].  
26 On the other end of the spectrum, analogous molecular sorting processes are exploited by en-  
27 veloped viruses, such as HIV, SARS-CoV, and influenza, for their assembly and budding from  
28 host cells [10–13], further underscoring the practical relevance of understanding the physical  
29 mechanisms of molecular sorting.

30 We have recently proposed a simple model of molecular sorting as a phase-separation pro-  
31 cess. In this context, the efficiency of sorting is found to be optimal at intermediate values of  
32 intermolecular attraction forces [14–16]. This theoretical prediction is consistent with exper-  
33 iments on endocytic sorting in living cells under near-physiological conditions [14], and with  
34 measurements performed on photoactivated systems, where the strength of intermolecular  
35 attraction can be directly controlled [17]. The interpretation of molecular sorting as a phase-  
36 separation process is also coherent with the observation that sorting domains in living cells  
37 exhibit a critical size: only supercritical (“productive”) domains evolve into lipid vesicles that  
38 are extracted from the membrane, while subcritical (“unproductive”) domains are rapidly dis-  
39 solved [15, 18]. This perspective fits within the broader framework of the far-from equilibrium  
40 formation of biomolecular aggregates with specific functions, including lipid rafts [19, 20] and  
41 specialized lipid-protein nanodomains [21–25], such as cadherin and integrin clusters [26, 27].

42 Phase separation is emerging as one of the main ordering processes in living cells [28–  
43 30], and various mechanisms have been proposed as its drivers. Among them, weakly polar  
44 electrostatic interactions between disordered regions of proteins [31], active processes, as  
45 in diffusion-limited phase separation, mass-conserved reaction-diffusion systems and active  
46 emulsions [32–38], and segregating kinetic effects [39]. Moreover, it has long been established  
47 that protein inclusions in lipid membranes are subject to membrane-mediated interactions.  
48 These can originate either from ground state deformation of membrane shape, when protein  
49 inclusions are a source of intrinsic curvature, or from membrane fluctuations, as the presence  
50 of embedded protein inclusions restricts membrane fluctuation modes, generating entropic  
51 interactions [40–42]. We focus here on the latter class of interactions, commonly known as

52 Casimir-like forces. These are non-additive, weak forces that are mainly relevant at short  
 53 separations [43–45]. At thermodynamic equilibrium, they are however sufficient to induce a  
 54 demixing transition in heterogeneous membranes [46].

55 It is known that proteins and lipids involved in the formation of sorting domains increase lo-  
 56 cal membrane rigidity by a factor of 10 to 30 compared to the surrounding membrane [47–49].  
 57 This suggests that entropic forces may play a relevant role in the molecular sorting process.  
 58 Here we perform a thorough analysis of the problem and find that entropic forces significantly  
 59 enhance molecular sorting efficiency, especially in the biologically relevant regime of weak  
 60 direct interactions.

## 61 2 Phenomenological Theory

62 Building on our previous work, we investigate the role of the lipid membrane as a distiller of  
 63 molecular species [14–16]. In this scenario, molecules are randomly inserted into the mem-  
 64 brane, diffuse laterally, and aggregate into sorting domains due to the action of attractive  
 65 forces. The sorting domains grow by adsorbing molecules from the surrounding “gas” of freely  
 66 diffusing molecules. Domains of size  $R$  larger than a critical value  $R_c$  grow irreversibly through  
 67 the absorption of single molecules diffusing toward them [15, 50, 51]. The growth rate is de-  
 68 termined by the net flux  $\Phi$  of molecules toward a domain, which in turn is proportional to  
 69 the molecular density difference  $\Delta n = n_L - n_R$  between distant regions and regions adjacent  
 70 to the domain boundaries [14]. Domains that reach a characteristic size  $R_E$  are ultimately  
 71 removed from the membrane through the formation of small, separate lipid vesicles [14]. It  
 72 is worth observing here that vesicle formation is a complex process involving the concomitant  
 73 action of a wide variety of genes, as reviewed, for instance, in Ref. [1]. In our approach, we  
 74 abstract on molecular details and encode the mesoscopic effect of vesicle extraction in the  
 75 single parameter  $R_E$ .

76 Of particular interest is the stationary out-of-equilibrium regime, where molecular inser-  
 77 tion and extraction processes are balanced. This balance can be described by the equation

$$\phi = N_d \Phi, \quad (1)$$

78 where  $\phi$  is the flux density of molecules being inserted into the membrane,  $N_d$  is the density  
 79 of supercritical domains, and  $\Phi$  is the average flux of the molecules into a domain. In this  
 80 regime, unlike in the classical Lifshitz-Slezov scenario [50, 51], the flux-driving jump  $\Delta n$  in  
 81 molecular density is kept finite by the continuous influx  $\phi$  of molecules into the membrane.

82 We have shown in Ref. [14] that an optimal sorting regime is achieved for an intermediate  
 83 strength of the attractive forces. When the tendency to aggregate is too strong, a prolifera-  
 84 tion of slowly growing sorting domains occurs, leading to molecular crowding and decreased  
 85 sorting efficiency [14, 16]. In the optimal sorting regime, there exists a specific density  $N_d$  of  
 86 sorting domains, resulting in minimal average molecular density [14]. For absorbing domains,  
 87 the average residence time  $T$  of a molecule of linear size  $a$  in the membrane system is the sum  
 88 of the average time  $T_f$  required for the molecule to reach a sorting domain by free diffusion  
 89 and be absorbed, and the average time  $T_d$  spent inside the domain until the extraction event.  
 90 The two contributions can be estimated as [14]

$$T_f \sim \frac{1}{DN_d}, \quad T_d \sim \frac{(R_E/a)^2}{\phi} N_d,$$

91 where  $D$  is the molecular diffusion coefficient. The sum  $T = T_f + T_d$  has a minimum for

$$N_{d,\text{opt}} \sim \frac{a}{R_E} \sqrt{\frac{\phi}{D}}. \quad (2)$$

92 The actual density  $N_d$  is a function of the microscopic properties of the system that control the  
 93 nucleation and growth of domains in the stationary state, but irrespective of the combination  
 94 of these microscopic quantities, the optimal residence time of molecules on the membrane has  
 95 the value determined by Eq. (2).

96 To account for the role of membrane fluctuations in the molecular sorting process described  
 97 above, we recall that the equilibrium thermal fluctuations of an elastic membrane are described  
 98 by the Helfrich Hamiltonian,

$$\mathcal{H} = \int dS \left[ \frac{\kappa}{2} \left( \frac{1}{R_1} + \frac{1}{R_2} \right)^2 + \frac{\bar{\kappa}}{R_1 R_2} \right], \quad (3)$$

99 where the integral runs over the membrane surface,  $dS$  is the area element,  $R_1, R_2$  are local  
 100 principal curvature radii, and  $\kappa, \bar{\kappa}$  are the bending rigidities associated with the mean and  
 101 Gaussian curvatures, respectively [52–54]. As argued in Refs. [55–57], for biological mem-  
 102 branes,  $\bar{\kappa}$  is close to  $-\kappa$ . While our theory remains valid for any relation between  $\kappa$  and  $\bar{\kappa}$ ,  
 103 for simplicity we will assume that  $\bar{\kappa} = -\kappa$  in the numerical computations presented in the  
 104 following section. In the presence of protein inclusions, the rigidity of the membrane becomes  
 105 spatially non-uniform. Here, we assume that  $\kappa(\mathbf{r}) = \kappa_0$  for the bulk membrane, and  $\kappa(\mathbf{r}) = \kappa_1$   
 106 in the regions occupied by the molecules. A surface-tension contribution to the energy could  
 107 also be included, but it is assumed to be negligible and will not be considered here.

108 We further assume that the diffusive dynamics of protein inclusions is slower than the  
 109 fluctuational dynamics of the underlying membrane, i.e.,  $\tau_{\text{diff}} \gg \tau_{\text{rel}}$ , with  $\tau_{\text{diff}}$  the charac-  
 110 teristic diffusion time and  $\tau_{\text{rel}}$  the characteristic membrane relaxation time. This is motivated  
 111 by the following estimates. The characteristic time for lateral diffusion can be estimated as  
 112  $\tau_{\text{diff}} \sim \lambda^2/D$ , where  $\lambda$  is the characteristic scale of the problem. Assuming that the viscosity  
 113  $\eta$  of the cytosol is the primary source of dissipation, the characteristic relaxation time of the  
 114 membrane dynamics is  $\tau_{\text{rel}} \sim \eta \lambda^3/\kappa$  [58]. Since the ratio  $\tau_{\text{rel}}/\tau_{\text{diff}}$  increases as  $\lambda$  grows,  
 115 one should check whether the inequality  $\tau_{\text{diff}} \gg \tau_{\text{rel}}$  holds for the largest characteristic scale,  
 116 that is, for the size of the membrane. Considering membranes with sizes  $\lambda = 100 - 500$  nm,  
 117 taking the viscosity  $\eta \sim 5 \cdot 10^{-3} \text{Pa} \cdot \text{s}$  and the lateral diffusivity  $D$  of proteins in the range  
 118  $1 - 10 \mu\text{m}^2/\text{s}$  [59, 60], one finds that the ratio  $\tau_{\text{diff}}/\tau_{\text{rel}}$  spans the values  $1 - 10^2$ , suggest-  
 119 ing that the dynamics of membrane fluctuations in living cells is faster than lateral particle  
 120 diffusion [58, 61, 62].

## 121 2.1 Interaction with a sorting domain

122 Membrane fluctuations are known to induce effective interactions between inclusions within  
 123 the membrane. These interactions can be conveniently studied in the weak fluctuation regime,  
 124 where quantitative analyses can be performed [40, 41, 44, 45, 63, 64]. It is of particular inter-  
 125 est to investigate how these forces interplay with direct forces to facilitate the absorption of  
 126 neighboring molecules by sorting domains. In the adiabatic approximation, justified by the  
 127 timescale separation  $\tau_{\text{diff}} \gg \tau_{\text{rel}}$ , molecules included within the membrane experience effec-  
 128 tive forces that can be computed by averaging over membrane fluctuations sampled from the  
 129 equilibrium distribution.

130 Analytic expressions for membrane-mediated forces can be derived in various limit cases.  
 131 We are interested here in the interaction of a circular domain of size  $R$  with a molecule of  
 132 linear size  $a$  situated at a distance  $x$  from it. Approximating the domain boundary in zeroth  
 133 order as an infinite straight wall under the condition  $R \gg x \gg a$ , the effective potential energy  
 134 of the membrane-mediated interactions is given by:

$$U(x) = -A k_B T \frac{a^2}{x^2} \quad (4)$$

135 where  $A$  is a dimensionless, increasing function of the relative rigidity  $\alpha = \kappa_1/\kappa_0$  (see Ap-  
 136 pendix A). Eq. (4) implies that  $U \sim A k_B T$  near the surface of a domain. On the other hand, the  
 137 interaction potential between two inclusions mediated by the membrane fluctuations decays  
 138 as  $r^{-4}$  for distances  $r$  much larger than their sizes [40]. Notice that when considering a mem-  
 139 brane surface tension  $\sigma$ , a new relevant lengthscale,  $\xi \sim \sqrt{\kappa/\sigma}$ , emerges [65–67]. At scales  
 140 below  $\xi$ , surface tension has a weak influence on membrane properties, whereas for scales  
 141 above  $\xi$ , it significantly modifies the long-range part of the entropic interaction [44, 65–67].  
 142 As discussed in Refs. [44, 45] and in Appendix A, the entropic interaction is mainly appreciable  
 143 at short separations. Therefore, we expect the effects of surface tension to be negligible in the  
 144 present context.

## 145 2.2 Sorting process

146 The process of lateral diffusion of a molecule situated near a circular sorting domain can be  
 147 described by the biased Brownian motion

$$\dot{\mathbf{r}} = -\beta D \nabla U(\mathbf{r}) + \xi,$$

148 where  $\beta = (k_B T)^{-1}$ . According to the fluctuation-dissipation theorem, the noise term  $\xi$  satis-  
 149 fies

$$\begin{aligned} \langle \xi_i(t) \rangle &= 0 \\ \langle \xi_i(t) \xi_j(t') \rangle &= 2D \delta_{ij} \delta(t - t'). \end{aligned}$$

150 It is worth observing here that in the limit of weak fluctuations, geometric effects caused by  
 151 the projection of the molecule's path can be neglected [68, 69]. Moreover, deviations of the  
 152 domain shape from circularity produce rapidly decaying higher multipole contributions that  
 153 may be neglected in the main approximation.

154 The time-dependent density profile of a population of such diffusing molecules around a  
 155 domain obeys the following diffusion equation

$$\partial_t n(\mathbf{r}, t) = \nabla \cdot [D(\nabla + \beta \nabla U)n(\mathbf{r}, t)] \quad (5)$$

156 where  $n$  is the two-dimensional molecular density. To study the growth of the domain, one  
 157 can consider an isotropic, time-independent solution to Eq. (5). The assumption of isotropy  
 158 is justified by the circular shape of the domain, while the approximate time independence is  
 159 supported by the slow nature of the diffusion process. Consequently,  $n$  and  $U$  depend only on  
 160 the distance  $r$  from the center of the domain. The explicit expression for  $n(r)$  is given by:

$$n(r) = n(R) \exp[\beta U(R) - \beta U(r)] + \frac{\Phi}{2\pi D} \int_R^r \frac{d\rho}{\rho} \exp[\beta U(\rho) - \beta U(r)], \quad (6)$$

161 where  $R$  is the radius of the domain and  $n(R)$  is the molecular density near the domain bound-  
 162 ary. For realistic values  $\alpha \sim 10 - 30$  [47–49], the potential  $U$ , induced by membrane fluctua-  
 163 tions, is at least of the order of  $k_B T$  when  $r \sim R$  and tends to zero as  $r$  grows (see Appendix A).  
 164 The potential  $U(r)$  rapidly approaches zero when  $r$  becomes much larger than  $R$  (as  $\sim (r/R)^{-4}$ ,  
 165 see Eq. (A.14)). This allows us to neglect  $U(r)$  in Eq. (6) when  $r \gg R$ . The leading contribution  
 166 in  $r/R$  can be extracted by integrating by parts in the integral in Eq. (6):

$$\mathcal{J} = \int_R^r \frac{d\rho}{\rho} e^{\beta U(\rho)} = \ln \frac{r}{R} + \delta \mathcal{J}, \quad (7)$$

167 where  $\delta\mathcal{J}$  converges as  $r \rightarrow \infty$ :

$$\delta\mathcal{J} \approx -\beta \int_R^\infty d\rho \frac{dU(\rho)}{d\rho} \ln\left(\frac{\rho}{R}\right) e^{\beta U(\rho)}.$$

168 Since  $|\delta\mathcal{J}| \leq (\pi A)^{1/2} a/R \ll 1$  for  $a \ll R$ , it can be neglected, leading to the relation

$$n(r) = n(R) e^{\beta U(R)} + \frac{\Phi}{2\pi D} \ln \frac{r}{\tilde{R}}, \quad (8)$$

169 where  $\tilde{R} \sim R$ . For the attractive potential induced by membrane fluctuations,  $U < 0$ ,  $\tilde{R} > R$   
170 and  $\tilde{R} - R \sim R$ . The factor  $e^{\beta U(R)}$  in Eq. (8) is of order unity.

171 The density of molecules near the domain boundary is determined by the dynamic equilib-  
172 rium of association and dissociation processes and, using the Gibbs-Thomson relation [70,71],  
173 can be expressed as

$$n(R) = n_0(1 + R_*/R), \quad (9)$$

174 where  $n_0$  is the equilibrium density near a straight boundary, and the  $R$ -dependent correction  
175 accounts for the effect of linear tension. This correction is directly related to the curvature  
176 of the domain boundary. The length  $R_*$  in Eq. (9) can be estimated to be of the order of a  
177 few molecular radii. Expression (9) allows to determine the critical radius  $R_c$ : by definition, a  
178 domain with radius  $R_c$  remains static, since the flux  $\Phi$  for such a domain is zero. Substituting  
179  $\Phi = 0$  and  $n(r) = n_L$  (where  $n_L$  is the concentration of the molecules far from the domains)  
180 into Eq. (8) yields:

$$\frac{R_*}{R_c} = \frac{n_L}{n_0} e^{-\beta U} - 1. \quad (10)$$

181 Since  $\exp(-\beta U) > 1$  for the attractive potential, we conclude from Eq. (10) that membrane-  
182 induced attraction reduces the critical radius. For domains larger than  $R_c$ , the correction re-  
183 lated to the linear tension can be neglected, resulting in  $n(R) \rightarrow n_0$ . Consequently, we find  
184 from Eq. (8):

$$n_L - n_0 e^{\beta U} = \frac{\Phi}{2\pi D} \ln \frac{L}{\tilde{R}}, \quad (11)$$

185 where  $L$  is a distance of the order of the separation between the domains. Since  $\exp(\beta U) < 1$   
186 for the attractive potential, we conclude from Eq. (11) that membrane-mediated attraction  
187 enhances the effectiveness of the clustering process, resulting in an increased flux  $\Phi$ .

188 The above relations show how forces mediated by membrane fluctuations affect the sort-  
189 ing process. Let us examine the effect of increasing membrane-mediated attraction (which  
190 can be directly adjusted in numerical simulations by varying the relative rigidity  $\alpha = \kappa_1/\kappa_0$ ).  
191 As membrane-mediated attraction increases, the critical radius  $R_c$  of the domains decreases,  
192 leading to a higher rate of production of germs of new sorting domains and, consequently,  
193 an increased overall density  $N_d$  of sorting domains [51]. However, according to the balance  
194 relation (1), this should concomitantly result in a lower  $\Phi$  and, in accordance with Eq. (11),  
195 a lower  $n_L$ , which in turn reduces the rate of new domain generation. Between these two  
196 opposing effects, the first is expected to dominate due to the high sensitivity of the process of  
197 germ generation to the critical radius  $R_c$  [51]. The following physical picture thus emerges.  
198 The efficiency of the sorting process is controlled by the rate of nucleation of new sorting do-  
199 mains. According to classical nucleation theory the rate of generation of new sorting domains  
200 depends exponentially on  $R_c$  [51]. Eq. (10) implies that even entropic interactions  $\beta U \sim 1$   
201 significantly affect  $R_c$ . At short distances, the entropic force acts as a facilitator of nucleation

202 by biasing molecular diffusion toward sorting domains and stabilizing them. While at equi-  
 203 librium a sharp demixing transition is observed above a critical value of rigidity [46], in the  
 204 statistical steady state of interest here we expect to observe a smooth increase of the rate of  
 205 nucleation of sorting domains with increasing rigidity of the inclusions. A significant effect  
 206 is expected in particular in the realistic range  $\alpha \sim 10 - 30$  [47–49], where  $\beta U \sim 1$  in the  
 207 proximity of the domains.

208 It is worth observing here that in the statistical steady state, the density  $N_d$  of sorting  
 209 domains is self-consistently determined through the stationarity condition  $dN_d/dt = \phi/N_E$ ,  
 210 where  $N_E$  is the average number of molecules removed during an extraction event, since  
 211 the rate of formation of new domains  $dN_d/dt$  is in average equal to the rate of extraction  
 212 events. [14, 15]. Starting from the regime of weak direct interactions, the optimal density of  
 213 sorting domains  $N_{d,opt}$  determined by Eq. (2) can be reached either by increasing the direct  
 214 interaction strength, or by reducing the critical radius by means of increased molecular rigid-  
 215 ities  $\kappa_1$ . Conversely, to increased molecular rigidities should correspond lower values of the  
 216 optimal direct interaction strength.

### 217 3 Numerical results

218 To validate our theoretical predictions, we implemented a numerical scheme that generalizes  
 219 the lattice-gas model of molecular sorting introduced in Ref. [14]. This scheme shares several  
 220 features with the approach used in Ref. [46] to investigate the phase separation of rigid inclu-  
 221 sions in fluid membranes close to thermodynamic equilibrium, although we are studying here  
 222 an out-of-equilibrium state. We consider a fluctuating membrane described by a discretized  
 223 version of Helfrich Hamiltonian, on which inserted molecules laterally diffuse and aggregate.  
 224 The system is driven out of equilibrium by an incoming flux of molecules, which are randomly  
 225 attached at empty membrane sites with a rate  $\phi$  per unit area, and is maintained in a statistical  
 226 stationary state by the instantaneous removal of connected molecular domains that reach the  
 227 threshold number of molecules  $N_E$ . Consistently with our theoretical approach, simulations  
 228 are performed in the adiabatic regime.

229 In our numerical scheme, the membrane configuration is described by the height  $u_i$  of its

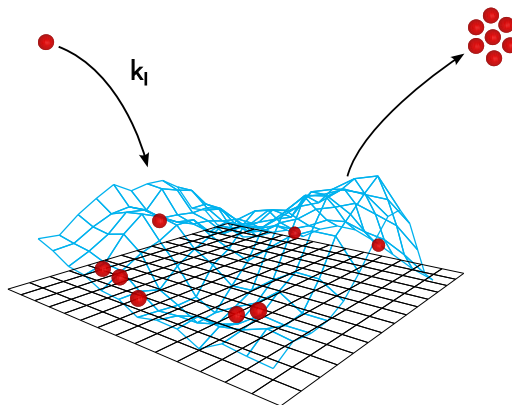


Figure 1: Schematic representation of the discrete model of molecular sorting on a fluctuating membrane. The membrane (in blue) is described by its height relative to a reference plane (in black). Rigid molecules are inserted into vacant sites at a rate  $k_1$ , and connected domains containing more molecules than the threshold size  $N_E$  are extracted. The amplitude of membrane fluctuations is here amplified for the sake of clarity.

230 points relative to a reference plane, which is discretized into a square lattice of  $L \times L$  sites,  
 231 see Fig. 1. To avoid boundary effects, periodic boundary conditions are applied. Each site  
 232 of the lattice can be occupied by at most one molecule. An occupation number  $n_i \in \{0, 1\}$  is  
 233 associated to each site  $i$ . Sites with  $n_i = 0$  have the bending rigidity  $\kappa_0$ , while sites with  $n_i = 1$   
 234 have the rigidity  $\kappa_1$ . The corresponding Gaussian rigidities are assumed to be equal to  $-\kappa_0$   
 235 and  $-\kappa_1$ , respectively. To account for the direct attractive force between membrane inclusions  
 236 we add to the discretized Helfrich energy of the membrane the nearest-neighbor interaction  
 237 energy

$$H_{\text{incl}} = -\frac{W}{2} \sum_{\langle i,j \rangle} n_i n_j \quad (12)$$

238 Membrane configurations are sampled using a Monte Carlo algorithm. After each Monte Carlo  
 239 sweep (MCS), steps involving molecule insertion, diffusion, and the extraction of domains of  
 240 size  $\geq N_E$  are performed. One MCS is taken as the time unit. The rate of molecule insertion per  
 241 empty site is denoted by  $k_I$ . The diffusion rate  $k_D$  of free molecules is measured as the ratio of  
 242 accepted diffusive jumps during one MCS (see Appendix B for additional details). Simulations  
 243 are performed with the realistic parameter values  $\kappa_0 = 10 k_B T$ ,  $N_E = 25$  [14–16, 72, 73], while  
 244  $k_I$  and  $k_D$  are kept much smaller than 1 in inverse MCS units, to ensure proper sampling of  
 245 membrane configurations within the adiabatic regime. To match simulation parameters with  
 246 real-world units, we consider that each square plaquette in the lattice corresponds to a patch  
 247 of lipids of area  $h^2$ , with  $h \approx 10$  nm, the order of magnitude of the lateral size of typical  
 248 protein inclusions, and also of the shortest fluctuational wavelengths for membrane bending  
 249 deformations [46, 74]. For molecular diffusivities  $D \approx 1 \mu\text{m}^2/\text{s}$ , the typical time between  
 250 consecutive diffusive jumps of a free inclusion on the lattice is  $k_D^{-1} = h^2/D \approx 10^{-4}$  s.

251 The average density  $\bar{\rho}$  of molecules in the stationary state satisfies the relation  $\bar{\rho} = \phi T$ ,  
 252 where  $T$  is the average time a particle spends on the membrane before being extracted, and  
 253  $\phi = k_I(1 - \rho)$  is the flux of incoming particles per site, if lengths are measured in units of the  
 254 lattice spacing [14, 75]. Therefore, in the statistically stationary state established at fixed  $\phi$ ,  
 255 the average density  $\bar{\rho}$  is a measure of the efficiency of the sorting process [14].

256 We investigated the behavior of the density  $\bar{\rho}$  as a function of the direct interaction  $W$  and  
 257 molecular rigidity  $\kappa_1$ . In Fig. 2, the resulting stationary densities are plotted as functions of the  
 258 direct interaction strength  $W$  for the fixed dimensionless flux  $\phi/k_D = 10^{-5}$  (see Appendix B),  
 259 with varying  $\alpha = \kappa_1/\kappa_0$ .

260 These numerical results confirm the theoretical prediction that membrane-mediated in-  
 261 teractions strongly influence the molecular sorting process, and that the optimal direct inter-  
 262 action strength  $W_{\text{opt}}$  decreases as the intensity of membrane-mediated interactions increases  
 263 (Fig. 2), thus enhancing sorting efficiency in the biologically relevant regime of weak direct  
 264 interactions. Since the entropic force mainly acts at short separations, it renormalizes the  
 265 value of the direct interaction, resulting in an effective short-range interaction strength  $W_{\text{eff}}$ ,  
 266 as evidenced by the consistent shift of the density curves toward lower values of  $W$  in Fig. 2.  
 267 However, it is important to note that the entropic component of  $W_{\text{eff}}$  has a distinct origin and  
 268 parametric dependence compared to the direct interaction part, as it is governed by the relative  
 269 rigidity  $\alpha$ .

270 To further validate the present theoretical scenario, we measured the critical size  $R_c$ , the  
 271 number density of sorting domains  $N_d$ , and the average density of isolated molecules  $\bar{n}$  (which  
 272 is approximately the same as  $n_L$ ) for varying values of  $W$  and  $\alpha$  (Fig. 3). Consistent with the  
 273 theoretical predictions, the critical size  $R_c$  decreases monotonically with both increasing  $W$   
 274 and  $\alpha$  (Fig. 3a), resulting in a higher sorting domain density  $N_d$  (Fig. 3b). This confirms that, in  
 275 the presence of membrane-mediated interactions, the optimal sorting-domain density  $N_{d,\text{opt}}$  is  
 276 achieved at lower direct interaction strengths  $W$ . As predicted, the increase in sorting-domain



277 density is reflected in a corresponding decrease in the average density of isolated molecules  $\bar{n}$   
 278 (Fig. 3c). As expected, the effect of entropic forces on the sorting process exhibits a smooth  
 279 dependence on the relative rigidity  $\alpha$ , and it becomes particularly significant for  $\alpha \gtrsim 10$ ,  
 280 where  $\beta U \sim 1$  (Fig. 3d). Furthermore, we tested the effect of including a surface term in our  
 281 simulations and observed no significant change up to the realistic value  $\sigma = 10^{-5} \text{J m}^{-2}$  [74],  
 282 in line with theoretical arguments.

## 283 4 Conclusions

284 The lipid membranes of endosomes, the Golgi apparatus, the endoplasmic reticulum, and  
 285 the plasma membrane play a fundamental role in sorting and distilling vital molecular factors,  
 286 acting as a natural realization of Szilard's model of classical nucleation theory [51]. These deli-  
 287 ciate structures are inherently subject to thermally induced fluctuations. Previous studies have  
 288 shown that such fluctuations significantly contribute to the phase separation of rigid membrane  
 289 inclusions close to thermodynamic equilibrium [46]. Our analysis extends these findings to the  
 290 out-of-equilibrium scenario of molecular sorting, demonstrating that membrane-mediated in-  
 291 teractions can strongly enhance the molecular distillation of rigid inclusions, particularly, in the  
 292 biologically relevant regimes where direct intermolecular attractive forces are relatively weak.  
 293 Our analysis suggests that thanks to membrane-mediated interactions, rigid biomolecules can  
 294 be sorted with high efficiency, despite their low-affinity interactions. Notably, this effect, po-  
 295 tentially crucial for biological systems, is observed in our numerical simulations well below the  
 296 threshold where phase separation occurs close to equilibrium [46]. This suggests an important  
 297 distinction between classical quasi-equilibrium phase separation processes and the role phase  
 298 separation plays in out-of-equilibrium biological systems. Note that from the point of view of  
 299 macroscopic kinetics, the entropic forces can be described by a short-range interaction of the

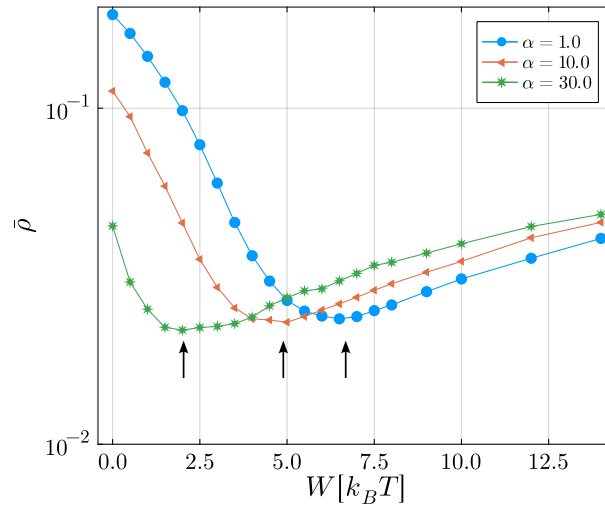


Figure 2: Average density  $\bar{\rho}$  in the stationary state as a function of the direct interaction strength  $W$ . The different curves correspond to different values of  $\alpha = \kappa_1/\kappa_0$ . The optimal sorting region depends on both the direct interaction and the rigidity of the biomolecules involved. For larger values of the relative rigidity  $\alpha$ , the density curve and the optimal interaction strength  $W_{\text{opt}}$  shift toward lower values of  $W$ . Simulations were performed with  $\phi/k_D = 10^{-5}$ ,  $\kappa_0 = -\bar{\kappa}_0 = 10 k_B T$ ,  $\kappa_1 = -\bar{\kappa}_1$ ,  $L = 100$ ,  $N_E = 25$ . For  $h = 10 \text{ nm}$  and  $D = 1 \mu\text{m}^2/\text{s}$ , one has  $k_D^{-1} = 10^{-4} \text{ s}$ .

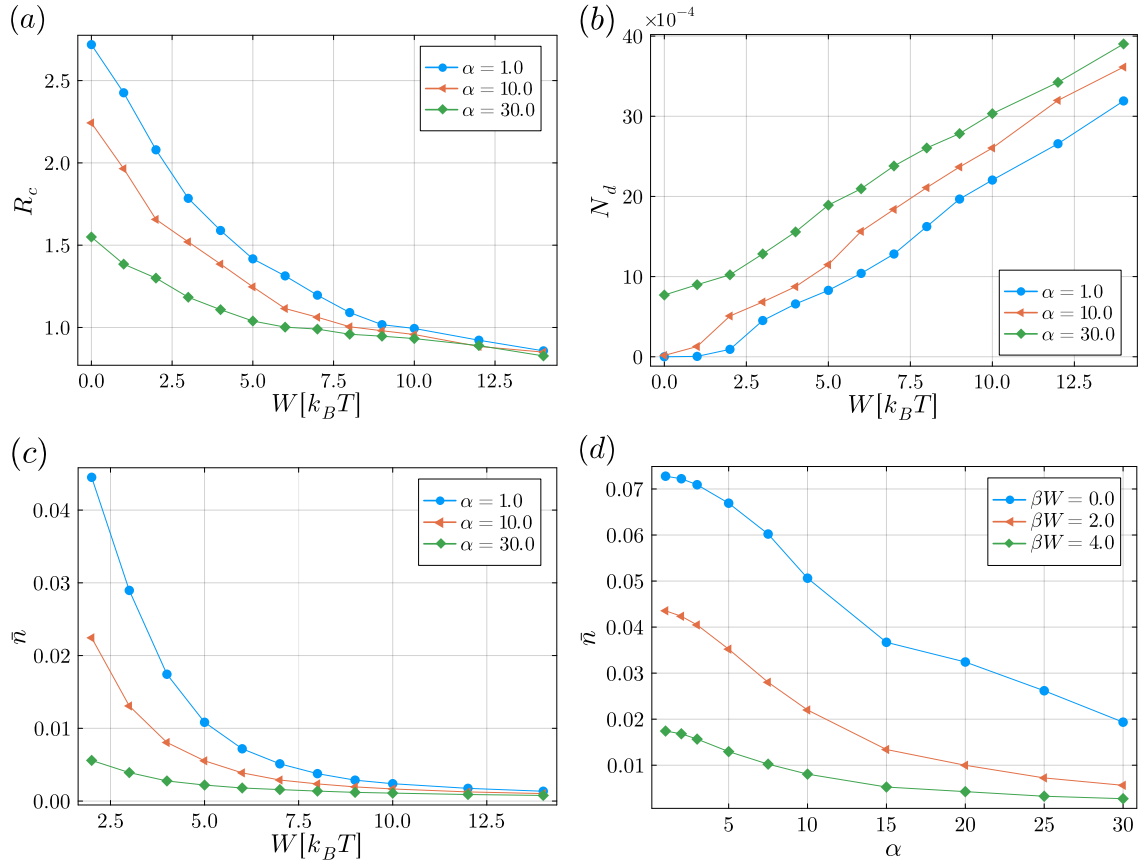


Figure 3: Characterization of the sorting process in the statistically steady state in terms of three key observables, measured from numerical simulations as functions of the direct interaction strength  $W$ , for varying relative rigidities  $\alpha = \kappa_1/\kappa_0$ : (a) the critical radius  $R_c$  (estimated using the method described in Ref. [15]); (b) the number density  $N_d$  of supercritical domains; (c) the average density of isolated molecules  $\bar{n}$ ; and (d) the average density of isolated molecules  $\bar{n}$  as a function of  $\alpha$  for three different values of  $W$ . Due to the logarithmic profile of the molecular density around sorting domains, the average density  $\bar{n}$  is close to  $n_L$ . The same parameters as in Fig. 2 were used.

300 same type as in Eq. (12), with an effective parameter  $W_{\text{eff}}$ , corresponding to attraction of parti-  
 301 cles toward the domains. The value of  $W_{\text{eff}}$  is determined by the relative rigidity of the domain  
 302 and has order  $k_B T$ . As a result, at low and moderate values of  $W$ , entropic forces provide a  
 303 universal physical mechanism for the aggregation of molecules within the membrane, inde-  
 304 pendent of microscopic interaction details. We believe that this should be taken into account  
 305 in the design and interpretation of biological experiments.

306 Molecular inclusions interact with the surrounding membrane due to both their rigidity  
 307 and, possibly, non-zero intrinsic curvature [40, 76]. In this study, we have focused on the  
 308 impact of rigidity on the molecular sorting process. In future work, we plan to investigate the  
 309 complex interplay between rigidity and intrinsic curvature.

310 Here, we did not account for the role of the cytoskeleton, which could influence the mem-  
 311 brane fluctuation spectrum. At the mesoscopic scale, a more accurate description can be  
 312 achieved by incorporating additional terms into the membrane Hamiltonian (Eq. 3) to account  
 313 for interactions with the cytoskeletal network. Previous research has explored this aspect by

314 introducing local membrane pinning [77, 78] or by considering membrane confinement [79].  
 315 These studies found that at short wavelengths, the fluctuation spectrum of a free membrane  
 316 is retrieved. This suggests that the effect of the cytoskeleton on entropic forces, which in the  
 317 present context mainly act at short separations, may be weak. This point will be the subject  
 318 of future investigations.

319 Our findings suggest that a key parameter governing molecular sorting efficiency is the  
 320 relative rigidity of the membrane and supermolecular domains, which affects the critical radius  
 321 for the nucleation of nascent sorting domains. The statistical distribution of domain sizes  
 322 provides an accessible signature of many self-organized aggregation processes [24, 26]. The  
 323 domain size distribution predicted by our model [14] aligns well with experimental data for  
 324 endocytic sorting and can be used to infer the critical size [15]. This suggests a practical way  
 325 to experimentally investigate the physical picture of molecular sorting proposed in this work.

## 326 Acknowledgements

327 AG would like to thank Guido Serini for many fruitful discussions.

328 **Funding information** Numerical calculations have been made possible through a CINECA-  
 329 INFN agreement providing access to computational resources at CINECA.

## 330 A Interaction of a molecule with a domain

331 In this section, we analyze the Casimir interaction between a circular domain of radius  $R$  and  
 332 a single molecule of radius  $a \ll R$ , positioned at a distance  $x \gg a$  from it. We will calculate  
 333 the interaction potential between the molecule and the domain.

334 In the absence of overhangs, the membrane can be parameterized in the Monge gauge [80],  
 335 where each point on the membrane is defined by its displacement  $u(\mathbf{r}) = u(x, y)$  in the direc-  
 336 tion perpendicular to a reference plane  $\mathcal{S}$ . To second order in  $u$ , the Helfrich Hamiltonian,  
 337 which provides the elastic energy of the deformed membrane, reads

$$\mathcal{H} = \int_{\mathcal{S}} dx dy \left\{ \frac{\kappa}{2} (\nabla^2 u)^2 + \bar{\kappa} [\partial_x^2 u \partial_y^2 u - (\partial_x \partial_y u)^2] \right\}, \quad (\text{A.1})$$

338 Here  $\kappa$  and  $\bar{\kappa}$  are bending and Gaussian rigidities, determined by an internal structure of  
 339 the membrane. A surface-tension contribution to the energy could also be included, but it is  
 340 assumed to be negligible and will not be taken into account.

341 Here we consider the interaction of a single molecule with a circular domain of molecules  
 342 inserted into the membrane. When the molecule is positioned at the point  $\mathbf{r} = (x, y)$ , the  
 343 interaction potential of the molecule with the domain is

$$U = B(\partial_x^2 \partial_{x'}^2 \mathcal{G}|_{x=x',y=y'} + 2\partial_x^2 \partial_{y'}^2 \mathcal{G}|_{x=x',y=y'} + \partial_y^2 \partial_{y'}^2 \mathcal{G}|_{x=x',y=y'}) \\ + D(\partial_x^2 \partial_{y'}^2 \mathcal{G}|_{x=x',y=y'} - \partial_x \partial_y \partial_{x'} \partial_{y'} \mathcal{G}|_{x=x',y=y'}) \quad (\text{A.2})$$

344 where  $\mathcal{G}(\mathbf{r}, \mathbf{r}')$  is the contribution to the pair correlation function  $\langle u(\mathbf{r})u(\mathbf{r}') \rangle$  from the mem-  
 345 brane displacement induced by the domain. The factors  $B, D$  in Eq. (A.2) are introduced via  
 346 the phenomenological coupling energy of the molecule with the membrane, when the former  
 347 is treated as a point-like object:

$$\delta \mathcal{H} = B(\nabla^2 u)^2 + D[\partial_x^2 u \partial_y^2 u - (\partial_x \partial_y u)^2] \quad (\text{A.3})$$

348 where the derivatives are evaluated at the position of the molecule. This expression is valid  
 349 for fluctuations of  $u$  on scales much larger than  $a$ . The factors  $B$  and  $D$  are functions of the  
 350 rigidity and size of the molecule. We will make use of the fact that their expression for a disc  
 351 of radius  $a$  and rigidity  $\kappa = \kappa_2$ ,  $\bar{\kappa} = -\kappa_2$ , inserted in a membrane of rigidity  $\kappa = \kappa_0$ ,  $\bar{\kappa} = -\kappa_0$   
 352 is [44, 66]:

$$\begin{aligned} B &= \pi a^2 \kappa_0 (\kappa_2 - \kappa_0) \left( \frac{1}{(\kappa_2 + \kappa_0)} + \frac{1}{\kappa_2 + 3\kappa_0} \right) \\ D &= -\pi a^2 \frac{4(\kappa_2 - \kappa_0)\kappa_0}{\kappa_2 + 3\kappa_0}. \end{aligned} \quad (\text{A.4})$$

353 If the separation between the molecule and the domain boundary is much smaller than the  
 354 domain size  $R$ , the boundary can be approximated as a straight line. Therefore, we assume  
 355 that the domain occupies the half-plane  $x < 0$ . We also consider that the domain and the bulk  
 356 membrane have different bending and Gaussian rigidities,  $\kappa_1, \bar{\kappa}_1$  and  $\kappa_0, \bar{\kappa}_0$ , respectively. The  
 357 Hamiltonian of the system is then given by

$$\begin{aligned} \mathcal{H} &= \int_{\mathcal{D}_1} dx dy \left\{ \frac{\kappa_1}{2} (\nabla^2 u)^2 + \bar{\kappa}_1 [\partial_x^2 u \partial_y^2 u - (\partial_x \partial_y u)^2] \right\} \\ &+ \int_{\mathcal{D}_2} dx dy \left\{ \frac{\kappa_0}{2} (\nabla^2 u)^2 + \bar{\kappa}_0 [\partial_x^2 u \partial_y^2 u - (\partial_x \partial_y u)^2] \right\} \end{aligned} \quad (\text{A.5})$$

358 where  $\mathcal{D}_1$  is the left half-plane ( $x < 0$ ) and  $\mathcal{D}_2$  is the right half-plane ( $x > 0$ ).

359 Using linear response theory, we can derive an equation for the pair correlation function  
 360  $G = \langle u(\mathbf{r})u(\mathbf{r}') \rangle$ , entering Eq. (A.2). It is important to note here that, due to the system's  
 361 homogeneity in the  $y$  direction and its invariance under reflection  $y \rightarrow -y$ ,  $G$  is a function of  
 362  $|y - y'|$ . The resulting equations read

$$\begin{aligned} \nabla^4 G &= \frac{k_B T}{\kappa_1} \delta(x - x') \delta(y - y') \quad x < 0 \\ \nabla^4 G &= \frac{k_B T}{\kappa_0} \delta(x - x') \delta(y - y') \quad x > 0 \end{aligned} \quad (\text{A.6})$$

363 with boundary conditions

$$\begin{aligned} \partial_x (\kappa_1 \nabla^2 - \bar{\kappa}_1 \partial_y^2) G|_{x=0^-} &= \partial_x (\kappa_0 \nabla^2 - \bar{\kappa}_0 \partial_y^2) G|_{x=0^+} \\ (\kappa_1 \nabla^2 + \bar{\kappa}_1 \partial_y^2) G|_{x=0^-} &= (\kappa_0 \nabla^2 + \bar{\kappa}_0 \partial_y^2) G|_{x=0^+} \end{aligned} \quad (\text{A.7})$$

364 Observe that, due to the inhomogeneity of the Gaussian rigidity, the topological term involving  
 365 Gaussian curvature in the Hamiltonian cannot be neglected. This term contributes to the  
 366 boundary conditions (A.7) for the correlation function.

367 Due to translation invariance along the  $y$  direction, it is convenient to make use of the  
 368 Fourier transform

$$\hat{G}(x, x', q) = \int_{-\infty}^{+\infty} dy \exp[iq(y - y')] G(x, x', y - y'),$$

369 which is an even function of  $q$ . The solutions to Eqs. (A.6) and (A.7) for  $q > 0$  are

$$\hat{G}(x, x', q) = (A_0 + A_1 x) e^{qx} + \frac{k_B T}{4q^3 \kappa_1} (1 + q|x - x'|) e^{-q|x - x'|}$$

370 for  $x < 0$ , and

$$\hat{G}(x, x', q) = (B_0 + B_1 x) e^{-qx} + \frac{k_B T}{4q^3 \kappa_0} (1 + q|x - x'|) e^{-q|x - x'|}$$

371 for  $x > 0$ . The factors  $A_0, A_1, B_0, B_1$  must be determined from the continuity of  $\hat{G}$  and its deriva-  
 372 tive  $\partial_x \hat{G}$  at  $x = 0$  and from the boundary conditions (A.7), where  $\partial_r^2 \rightarrow -q^2$ ,  $\nabla^2 \rightarrow \partial_x^2 - q^2$ .  
 373 Assuming  $\bar{\kappa}_0 = -\kappa_0$  and  $\bar{\kappa}_1 = -\kappa_1$ , the correlation function for  $x, x' > 0$  is

$$\hat{G}(x, x', q) = \frac{k_B T}{4q^3 \kappa_0} \left[ (1 + q|x - x'|) e^{-q|x - x'|} - \frac{e^{-q(x+x')} (\kappa_1 - \kappa_0) ((3\kappa_1 + \kappa_0)(x + x' + 2qxx')q + 3\kappa_1 + 5\kappa_0)}{(3\kappa_1 + \kappa_0)(\kappa_1 + 3\kappa_0)} \right]. \quad (\text{A.8})$$

374 The second term in the square brackets determines the contribution  $\mathcal{G}$  to the correlation func-  
 375 tion induced by the domain.

376 In accordance with Eqs. (A.2, A.4, A.8) the interaction energy of the molecule with the  
 377 domain is

$$U(x) = -k_B T \frac{(\kappa_1 - \kappa_0)}{4(\kappa_1 + 3\kappa_0)} \left( \frac{\kappa_2 - \kappa_0}{\kappa_2 + 3\kappa_0} \right) \left[ \frac{15\kappa_2 \kappa_1 + 13\kappa_2 \kappa_0 + 21\kappa_0 \kappa_1 + 15\kappa_0^2}{(\kappa_2 + \kappa_0)(\kappa_0 + 3\kappa_1)} \right] \frac{a^2}{x^2} \quad (\text{A.9})$$

378 When the molecule and the domain have the same rigidity ( $\kappa_2 = \kappa_1$ ), we obtain

$$U(x) = -A k_B T \frac{a^2}{x^2} \quad (\text{A.10})$$

379 where, letting  $\alpha = \kappa_1 / \kappa_0$ ,

$$A = \frac{(\alpha - 1)^2 (3\alpha + 5)(5\alpha + 3)}{4(\alpha + 1)(\alpha + 3)^2 (3\alpha + 1)} \quad (\text{A.11})$$

380 which is a monotonically increasing function for  $\alpha > 1$ , taking on values of order 1 for  $\alpha \gtrsim 10$   
 (Fig. 4).

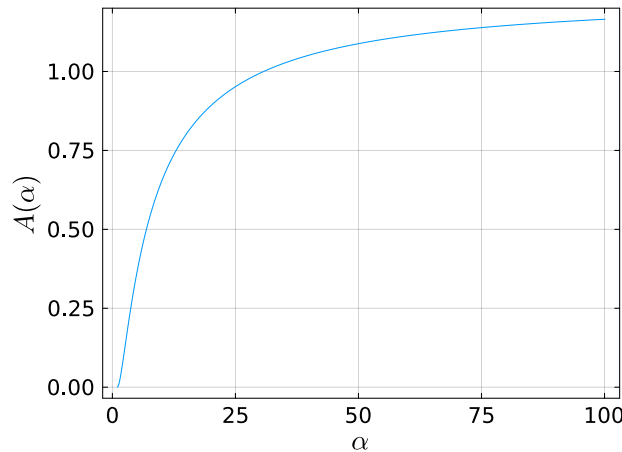


Figure 4: Dependence of the prefactor  $A$  from Eq. A.11 on the relative rigidity  $\alpha$ .

381

382 **Interaction at large distances** At large separations between the molecule and the domain,  
 383 the size  $R$  of the domain becomes a relevant scale, and its boundary can no longer be treated  
 384 as an infinite wall. In this case, the interaction can be evaluated as [66]

$$U(x) = \frac{BD_R + B_RD}{2\pi^2\kappa_0^2x^4} k_B T = -\tilde{A} k_B T \frac{a^2 R^2}{x^4}, \quad (\text{A.12})$$

385 where

$$\tilde{A} = \frac{2(\alpha - 1)^2(3\alpha + 5)}{(\alpha + 1)(\alpha + 3)^2}. \quad (\text{A.13})$$

386 Note that, by taking the appropriate limits, this expression reproduces previous analytical  
 387 results found in the literature [40, 44].

388 When considering a single molecule diffusing in the vicinity of a sorting domain, one of  
 389 the two regimes in Eq. (A.10) and Eq. (A.12) should be considered depending on the distance.  
 390 A convenient interpolation formula for the membrane-mediated interaction energy between a  
 391 molecule and a sorting domain of radius  $R$ , valid across different asymptotic regimes, is given  
 392 by the simplest two-point Padé approximant [81]

$$U(r) = -k_B T \frac{R^2}{r^2} \left[ \frac{Aa^2}{(r-R)^2 + a^2} + (\tilde{A} - A) \frac{a^2}{r^2} \right] \quad (\text{A.14})$$

393 where  $r = x + R$  is the distance from the molecule to the center of the domain. This reduces  
 394 to Eq. A.12 when  $r \gg R$ ,  $r \gg a$ , and to Eq. A.10 in the limit  $r \sim R$  and  $r - R \gg a$ , while also  
 395 avoiding the unphysical singularity at  $x = 0$ .

396 **Interaction in the proximity of the domain** In the previous paragraphs, we assumed that  
 397 the distance  $x$  between molecule and domain was much larger than the size  $a$  of the molecule.  
 398 Here, we take into account the finite size of the inclusion by modeling it as a disk of rigidity  $\kappa_2$   
 399 and radius  $a$  centered in the point of coordinates  $(x, 0)$ :

$$\delta \mathcal{H}_{\text{Disk}} = \frac{(\kappa_2 - \kappa_0)}{2} \int_{\text{Disk}} d^2 \mathbf{r} \left\{ (\nabla^2 u(\mathbf{r}))^2 - 2[\partial_x^2 u(\mathbf{r}) \partial_y^2 u(\mathbf{r}) - \partial_x \partial_y u(\mathbf{r}) \partial_x \partial_y u(\mathbf{r})] \right\} \quad (\text{A.15})$$

400 The resulting interaction energy can be computed as

$$U_{\text{Disk}} = -k_B T \log \frac{Z}{Z_0} = -k_B T \sum_{n=1}^{\infty} \frac{(-\beta)^n}{n!} \langle \{\delta \mathcal{H}_{\text{Disk}}\}^n \rangle_{0,c} \quad (\text{A.16})$$

401 where  $\langle \dots \rangle_c$  denotes connected averages. Resummation of similar perturbation series has been  
 402 performed up to finite orders in analogous geometries, either through direct computation of  
 403 Feynman diagrams [45] or via numerical methods [44], demonstrating that the interaction  
 404 energy increases sharply at short separations. We have evaluated both  $U$  from Eq. A.9 and  
 405  $U_{\text{Disk}}$  from Eq. A.16 at first order in  $(\kappa_2 - \kappa_0)/\kappa_0$ , getting

$$\frac{U_{\text{Disk}}^{(1)}}{U^{(1)}} = 2 \left[ \frac{1}{\sqrt{1 - (a/x)^2}} - 1 \right] \left( \frac{x}{a} \right)^2$$

406 This relative finite-size correction is plotted in Fig. 5. It shows that Eq. A.9, which neglects  
 407 finite-size effects, significantly underestimates the interaction energy at short distances while  
 408 accurately capturing its behavior at separations larger than the inclusion size.

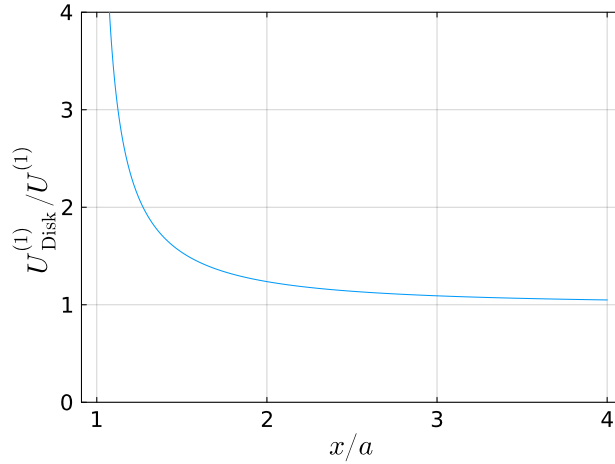


Figure 5: Finite-size correction to the interaction energy. The curve shows the ratio between the interaction energy calculated using Eq. A.16 to that from Eq. A.9, with both expressions expanded to first order in  $(\kappa_2 - \kappa_0)/\kappa_0$ . This ratio is plotted as a function of the ratio of the distance from the wall,  $x$ , normalized by the lateral inclusion size,  $a$ . The correction is especially significant at short distances.

## 409 B Simulation protocol

410 Simulations are performed according to a protocol that employs a Monte Carlo technique  
 411 to sample Gibbs distributed configurations of the membrane, and a sub-lattice continuum  
 412 Langevin equation for particle dynamics within lattice cells. Each Monte Carlo sweep (MCS)  
 413 is executed as follows:

414 **Membrane:** Each site of the lattice is visited in random order, and a random displacement  
 415 of the height of the surface at that site is proposed, with uniform probability within an interval  
 416 of amplitude  $2l_0$  centered around the previous position. The move is accepted or rejected  
 417 according to the Metropolis criterion. The value of  $l_0$  is chosen to achieve an acceptance rate  
 418 of approximately 50% for the proposed moves.

419 **Diffusion:** After each membrane MCS, each lattice site  $i$  is visited in random order. If a  
 420 particle is present, the auxiliary variables  $x_i^{(t)}$  and  $y_i^{(t)}$  are updated according to the following  
 421 rule:

$$\begin{aligned}
 x_i^{t+1} &= x_i^t + \frac{F_x^t(x_i^t) + \sqrt{2\gamma k_B T} \eta^t}{\gamma} \\
 y_i^{t+1} &= y_i^t + \frac{F_y^t(y_i^t) + \sqrt{2\gamma k_B T} \eta^t}{\gamma}
 \end{aligned}
 \tag{B.1}$$

422 where  $\eta^t$  is a Gaussian noise with zero mean and variance 1, and  $F_x^t(x), F_y^t(y)$  are forces  
 423 acting on the molecule along the  $x$  and  $y$  directions at time  $t$  and position  $(x, y)$ . The con-  
 424 stant  $\gamma$  plays the role of the friction coefficient in the Langevin equation and sets the average  
 425 length of the discrete steps of the auxiliary random walk. To ensure effective sampling, it is  
 426 required that  $\gamma \gg |F|$ . The coordinates  $(x_i^{(t)}, y_i^{(t)})$  can be interpreted as the sublattice position  
 427 of the molecule at site  $i$  at time  $t$ . The forces acting on the particle are evaluated as  $-\nabla U$ ,  
 428 where  $U$  is the discretized membrane energy, smoothed through a quadratic interpolation,

429 in order to achieve sub-lattice resolution. When reaching the jump condition  $x_i^t > h/2$  (re-  
430 spectively,  $< -h/2$ ), molecules are moved one lattice site forward (respectively, backward)  
431 along the  $x$  direction. If the destination site is occupied, the molecules are not moved, and  
432 their position is reset to  $x_i^t = h/2$  (respectively,  $-h/2$ ). The same procedure is applied in the  
433  $y$  direction. When out-of-equilibrium membrane processes are simulated using Monte-Carlo  
434 dynamics, setting the two distinct time-steps required for protein diffusion in the membrane  
435 plane and transverse membrane fluctuations is non trivial. This issue is addressed in Ref. [82]  
436 (see in particular their Electronic Supplementary Information) and relates to our previous dis-  
437 cussion about time-scale separation in Sect. 2. To correctly describe molecular diffusion, the  
438 corresponding characteristic time scale must be much larger than the characteristic time scale  
439 of membrane fluctuations. In our simulations, the sublattice Langevin dynamics is used to ac-  
440 curately capture the fast-membrane-fluctuation regime. Eq. B.1 shows that the number of MCS  
441 between two consecutive jumps of a free molecule can be estimated as  $\gamma h^2/k_B T$ . By selecting  
442 a sufficiently large value of  $\gamma$ , we ensure that the particle samples a large-enough number of  
443 membrane configurations from an equilibrium distribution before reaching the jump condi-  
444 tion. For all the simulations performed, we set  $\gamma = 500 k_B T/h^2$ .

445 **Insertion:** A site is randomly selected, and if it is empty, a particle is inserted with probabil-  
446 ity  $k_I$ . As noted in Ref. [83], the more rigid are the molecules, the lower is their diffusivity. In  
447 order to properly compare the results for  $\bar{\rho}$  obtained at different  $\kappa_1/\kappa_0$  ratios, it is important to  
448 ensure that, although  $k_D$  is different for each  $\kappa_1/\kappa_0$ , the dimensionless flux  $r = \phi/k_D$  remains  
449 the same. This is accomplished by measuring the diffusion rate  $k_D^{(t)}$  and the molecule density  
450  $\rho^{(t)}$  at each MCS. These values are then used to adjust the insertion rate according to the  
451 formula  $k_I^{(t)} = r k_D^{(t)} / (1 - \rho^{(t)})$ . This procedure guarantees that the dimensionless flux man-  
452 tains the assigned value  $r$ . Observe that since one MCS is taken as the time unit, the insertion  
453 probability  $k_I$  per MCS can be interpreted as an insertion rate. Similarly, the diffusion rate  $k_D$   
454 of free molecules—those jumping between two sites lacking occupied nearest neighbors—is  
455 determined as the ratio of accepted diffusive jumps.

456 **Extraction:** If a connected component containing  $\geq N_E$  occupied sites is found in the system,  
457 all particles in this connected component are removed.

## 458 References

- 459 [1] M. Kaksonen and A. Roux, *Mechanisms of clathrin-mediated endocytosis*, Nat. Rev. Molec.  
460 Cell Biol. **19**, 313 (2018), doi:[10.1038/nrm.2017.132](https://doi.org/10.1038/nrm.2017.132).
- 461 [2] B. B. Allan and W. E. Balch, *Protein sorting by directed maturation of Golgi compartments*,  
462 Science **285**, 63 (1999), doi:[10.1126/science.285.5424.63](https://doi.org/10.1126/science.285.5424.63).
- 463 [3] G. Zanetti, K. B. Pahuja, S. Studer, S. Shim and R. Schekman, *COPII and the regulation*  
464 *of protein sorting in mammals*, Nat. Cell Biol. **14**, 20 (2012), doi:[10.1038/ncb2390](https://doi.org/10.1038/ncb2390).
- 465 [4] J. C. Stachowiak, C. C. Hayden and D. Y. Sasaki, *Steric confinement of proteins on lipid*  
466 *membranes can drive curvature and tubulation*, Proc. Natl. Acad. Sci. U.S.A. **107**, 7781  
467 (2010), doi:[10.1073/pnas.0913306107](https://doi.org/10.1073/pnas.0913306107).
- 468 [5] P. Sens, L. Johannes and P. Bassereau, *Biophysical approaches to protein-induced*  
469 *membrane deformations in trafficking*, Curr. Op. Cell Biol. **20**, 476 (2008),  
470 doi:[10.1016/j.ceb.2008.04.004](https://doi.org/10.1016/j.ceb.2008.04.004).



- 471 [6] Z. Chen, E. Atefi and T. Baumgart, *Membrane shape instability induced by protein crowd-*  
472 *ing*, Biophys. J. **111**, 1823 (2016), doi:[10.1016/j.bpj.2016.09.039](https://doi.org/10.1016/j.bpj.2016.09.039).
- 473 [7] L. Foret and P. Sens, *Kinetic regulation of coated vesicle secretion*, Proc. Natl. Acad. Sci.  
474 U.S.A. **105**, 14763 (2008), doi:[10.1073 / pnas.0801173105](https://doi.org/10.1073/pnas.0801173105).
- 475 [8] I. Mellman and W. J. Nelson, *Coordinated protein sorting, targeting and distribution in*  
476 *polarized cells*, Nat. Rev. Mol. Cell Biol. **9**, 833 (2008), doi:[10.1038/nrm2525](https://doi.org/10.1038/nrm2525).
- 477 [9] S. Staubach and F-G. Hanisch, *Lipid rafts: signaling and sorting platforms of cells and*  
478 *their roles in cancer*, Expert Rev. Proteom. **8**, 263 (2011), doi:[10.1586/epr.11.2](https://doi.org/10.1586/epr.11.2).
- 479 [10] O. Pornillos, J. E. Garrus and W. I. Sundquist, *Mechanisms of enveloped RNA virus budding*,  
480 Trends Cell Biol. **12**, 569 (2002), doi:[10.1016/S0962-8924\(02\)02402-9](https://doi.org/10.1016/S0962-8924(02)02402-9).
- 481 [11] J. S. Rossman and R. A. Lamb, *Influenza virus assembly and budding*, Virology **411**, 229  
482 (2011), doi:[10.1016/j.virol.2010.12.003](https://doi.org/10.1016/j.virol.2010.12.003).
- 483 [12] P. Sengupta and J. Lippincott-Schwartz, *Revisiting membrane microdomains and phase*  
484 *separation: a viral perspective*, Viruses **12**, 745 (2020), doi:[10.3390/v12070745](https://doi.org/10.3390/v12070745).
- 485 [13] B. B. Motsa and R. V. Stahelin, *Lipid-protein interactions in virus assembly and bud-*  
486 *ding from the host cell plasma membrane*, Bioch. Soc. Trans. **49**, 1633 (2021),  
487 doi:[10.1042/BST20200854](https://doi.org/10.1042/BST20200854).
- 488 [14] M. Zamparo, D. Valdembrì, G. Serini, I. V. Kolokolov, V. V. Lebedev, L. Dall'Asta and  
489 A. Gamba, *Optimality in self-organized molecular sorting*, Phys. Rev. Lett. **126**, 088101  
490 (2021), doi:[10.1103/PhysRevLett.126.088101](https://doi.org/10.1103/PhysRevLett.126.088101).
- 491 [15] E. Floris, A. Piras, F. S. Pezzicoli, M. Zamparo, L. Dall'Asta and A. Gamba, *Phase*  
492 *separation and critical size in molecular sorting*, Phys. Rev. E **106**, 044412 (2022),  
493 doi:[10.1103/PhysRevE.106.044412](https://doi.org/10.1103/PhysRevE.106.044412).
- 494 [16] A. Piras, E. Floris, L. Dall'Asta and A. Gamba, *Sorting of multiple molecular species on cell*  
495 *membranes*, Phys. Rev. E **108**, 024401 (2023), doi:[10.1103/PhysRevE.108.024401](https://doi.org/10.1103/PhysRevE.108.024401).
- 496 [17] K. J. Day, G. Kago, L. Wang, J. B. Richter, C. C. Hayden, E. M. Lafer and J. C. Stachowiak,  
497 *Liquid-like protein interactions catalyze assembly of endocytic vesicles*, Nat. Cell Biol. **23**,  
498 366 (2021), doi:[10.1038/s41556-021-00646-5](https://doi.org/10.1038/s41556-021-00646-5).
- 499 [18] X. Wang, Z. Chen, M. Mettlen, J. Noh, S. L. Schmid and G. Danuser, *DASC, a sensitive clas-*  
500 *sifier for measuring discrete early stages in clathrin-mediated endocytosis*, Elife **9**, e53686  
501 (2020), doi:[10.7554/elife.53686](https://doi.org/10.7554/elife.53686).
- 502 [19] L. Foret, *A simple mechanism of raft formation in two-component fluid membranes*, EPL  
503 (Europhys. Lett.) **71**, 508 (2005), doi:[10.1209/epl/i2005-10098-x](https://doi.org/10.1209/epl/i2005-10098-x).
- 504 [20] J. Fan, M. Sammalkorpi and M. Haataja, *Lipid Microdomains: Structural Cor-*  
505 *relations, Fluctuations, and Formation Mechanisms*, Phys. Rev. Lett. **104** (2010),  
506 doi:[10.1103/physrevlett.104.118101](https://doi.org/10.1103/physrevlett.104.118101).
- 507 [21] N. Destainville, *An alternative scenario for the formation of specialized protein nano-*  
508 *domains (cluster phases) in biomembranes*, EPL (Europhys. Lett.) **91**, 58001 (2010),  
509 doi:[10.1209/0295-5075/91/58001](https://doi.org/10.1209/0295-5075/91/58001).

- 510 [22] N. Meilhac and N. Destainville, *Clusters of proteins in biomembranes: insights into the*  
511 *roles of interaction potential shapes and of protein diversity*, J. Phys. Chem. B **115**, 7190  
512 (2011), doi:[10.1021/jp1099865](https://doi.org/10.1021/jp1099865).
- 513 [23] L. Foret, *Aggregation on a membrane of particles undergoing active exchange with a reser-*  
514 *voir*, Eur. Phys. J. E **35** (2012), doi:[10.1140/epje/i2012-12012-3](https://doi.org/10.1140/epje/i2012-12012-3).
- 515 [24] M. Berger, M. Manghi and N. Destainville, *Nanodomains in Biomembranes with Recycling.*,  
516 J. Phys. Chem. B **120**, 10588 (2016), doi:[10.1021/acs.jpcc.6b07631](https://doi.org/10.1021/acs.jpcc.6b07631).
- 517 [25] J. Cornet, N. Coulonges, W. Pezeshkian, M. Penissat-Mahaut, H. Desgrez-Dautet, S. J.  
518 Marrink, N. Destainville, M. Chavent and M. Manghi, *There and back again: bridging*  
519 *meso- and nano-scales to understand lipid vesicle patterning*, Soft Matter **20**, 4998 (2024),  
520 doi:[10.1039/d4sm00089g](https://doi.org/10.1039/d4sm00089g).
- 521 [26] B.-A. T. Quang, M. Mani, O. Markova, T. Lecuit and P-F. Lenne, *Principles*  
522 *of E-cadherin supramolecular organization in vivo*, Curr Biol **23**, 2197 (2013),  
523 doi:[10.1016/j.cub.2013.09.015](https://doi.org/10.1016/j.cub.2013.09.015).
- 524 [27] A. Braeutigam, A. F. Burnet, G. Gompper and B. Sabass, *Clutch model for focal adhesions*  
525 *predicts reduced self-stabilization under oblique pulling*, J. Phys. Condens. Matter **36**,  
526 295101 (2024), doi:[10.1088/1361-648x/ad3ac1](https://doi.org/10.1088/1361-648x/ad3ac1).
- 527 [28] A. A. Hyman, C. A. Weber and F. Jülicher, *Liquid-liquid phase separation in biology*, Ann.  
528 Rev. Cell and Dev. Biol. **30**, 39 (2014), doi:[10.1146/annurev-cellbio-100913-013325](https://doi.org/10.1146/annurev-cellbio-100913-013325).
- 529 [29] Y. Shin and C. P. Brangwynne, *Liquid phase condensation in cell physiology and disease*,  
530 Science **357**, eaaf4382 (2017), doi:[10.1126/science.aaf4382](https://doi.org/10.1126/science.aaf4382).
- 531 [30] E. Floris, A. Piras, L. Dall'Asta, A. Gamba, E. Hirsch and C. C. Campa, *Physics of com-*  
532 *partmentalization: How phase separation and signaling shape membrane and organelle*  
533 *identity*, Comp. Struct. Biotech. J. **19**, 3225 (2021), doi:[10.1016/j.csbj.2021.05.029](https://doi.org/10.1016/j.csbj.2021.05.029).
- 534 [31] T. S. Harmon, A. S. Holehouse, M. K. Rosen and R. V. Pappu, *Intrinsically disordered linkers*  
535 *determine the interplay between phase separation and gelation in multivalent proteins*, eLife  
536 **6**, e30294 (2017), doi:[10.7554/eLife.30294](https://doi.org/10.7554/eLife.30294).
- 537 [32] A. Gamba, A. De Candia, S. Di Talia, A. Coniglio, F. Bussolino and G. Serini, *Diffusion-*  
538 *limited phase separation in eukaryotic chemotaxis*, Proc. Natl. Acad. Sci. U.S.A. **102**, 16927  
539 (2005), doi:[10.1073/pnas.0503974102](https://doi.org/10.1073/pnas.0503974102).
- 540 [33] A. Gamba, I. Kolokolov, V. Lebedev and G. Ortenzi, *Patch coalescence as a mech-*  
541 *anism for eukaryotic directional sensing*, Phys. Rev. Lett. **99**, 158101 (2007),  
542 doi:[10.1103/PhysRevLett.99.158101](https://doi.org/10.1103/PhysRevLett.99.158101).
- 543 [34] J. Halatek, F. Brauns and E. Frey, *Self-organization principles of intracellular pattern for-*  
544 *mation*, Phil. Trans. R. Soc. B **373**, 20170107 (2018), doi:[10.1098/rstb.2017.0107](https://doi.org/10.1098/rstb.2017.0107).
- 545 [35] F. Brauns, J. Halatek and E. Frey, *Phase-space geometry of mass-conserving reaction-*  
546 *diffusion dynamics*, Phys. Rev. X **10**, 041036 (2020), doi:[10.1103/PhysRevX.10.041036](https://doi.org/10.1103/PhysRevX.10.041036).
- 547 [36] C. A. Weber, D. Zwicker, F. Jülicher and C. F. Lee, *Physics of active emulsions*, Rep. Progr.  
548 Phys. **82**, 064601 (2019), doi:[10.1088/1361-6633/ab052b](https://doi.org/10.1088/1361-6633/ab052b).
- 549 [37] S. Saha, A. Das, C. Patra, A. A. Anilkumar, P. Sil, S. Mayor and M. Rao, *Active emulsions in*  
550 *living cell membranes driven by contractile stresses and transbilayer coupling.*, Proc. Natl.  
551 Acad. Sci. U.S.A. **119**, e2123056119 (2022), doi:[10.1073/pnas.2123056119](https://doi.org/10.1073/pnas.2123056119).

- 552 [38] M. Zamparo, F. Chianale, C. Tebaldi, M. Cosentino-Lagomarsino, M. Nicodemi and  
553 A. Gamba, *Dynamic membrane patterning, signal localization and polarity in living cells*,  
554 *Soft Matter* **11**, 838 (2015), doi:[10.1039/C4SM02157F](https://doi.org/10.1039/C4SM02157F).
- 555 [39] S. N. Weber, C. A. Weber and E. Frey, *Binary mixtures of particles with different diffusivities*  
556 *demix*, *Phys. Rev. Lett.* **116**, 058301 (2016), doi:[10.1103/PhysRevLett.116.058301](https://doi.org/10.1103/PhysRevLett.116.058301).
- 557 [40] M. Goulian, R. Bruinsma and P. Pincus, *Long-range forces in heterogeneous fluid mem-*  
558 *branes*, *Europhys. Lett.* **22**, 145 (1993), doi:[10.1209/0295-5075/22/2/012](https://doi.org/10.1209/0295-5075/22/2/012).
- 559 [41] M. Goulian, R. Bruinsma and P. Pincus, *Long-range forces in heterogeneous fluid mem-*  
560 *branes - erratum*, *Europhys. Lett.* **23**, 155 (1993), doi:[10.1209/0295-5075/23/2/014](https://doi.org/10.1209/0295-5075/23/2/014).
- 561 [42] T. R. Weikl, *Membrane-mediated cooperativity of proteins*, *Ann. Rev. Phys. Chem.* **69**, 521  
562 (2018), doi:[10.1146/annurev-physchem-052516-050637](https://doi.org/10.1146/annurev-physchem-052516-050637).
- 563 [43] P. G. Dommersnes and J.-B. Fournier, *N-body study of anisotropic membrane in-*  
564 *clusions: Membrane mediated interactions and ordered aggregation* **12**, 9 (1999),  
565 doi:[10.1007/s100510050968](https://doi.org/10.1007/s100510050968).
- 566 [44] H.-K. Lin, R. Zandi, U. Mohideen and L. P. Pryadko, *Fluctuation-induced forces between*  
567 *inclusions in a fluid membrane under tension*, *Phys. Rev. Lett.* **107**, 228104 (2011),  
568 doi:[10.1103/physrevlett.107.228104](https://doi.org/10.1103/physrevlett.107.228104).
- 569 [45] C. Yolcu and M. Deserno, *Membrane-mediated interactions between rigid inclusions: an*  
570 *effective field theory*, *Phys. Rev. E* **86**, 031906 (2012), doi:[10.1103/PhysRevE.86.031906](https://doi.org/10.1103/PhysRevE.86.031906).
- 571 [46] T. R. Weikl, *Dynamic phase separation of fluid membranes with rigid inclusions*, *Phys. Rev.*  
572 *E* **66**, 061915 (2002), doi:[10.1103/PhysRevE.66.061915](https://doi.org/10.1103/PhysRevE.66.061915).
- 573 [47] A. J. Jin, K. Prasad, P. D. Smith, E. M. Lafer and R. Nossal, *Measuring the elasticity*  
574 *of clathrin-coated vesicles via atomic force microscopy*, *Biophys. J.* **90**, 3333 (2006),  
575 doi:[10.1529/biophysj.105.068742](https://doi.org/10.1529/biophysj.105.068742).
- 576 [48] A. Zemel, A. Ben-Shaul and S. May, *Modulation of the spontaneous curvature and bending*  
577 *rigidity of lipid membranes by interfacially adsorbed amphipathic peptides*, *J. Phys. Chem.*  
578 *B* **112**, 6988 (2008), doi:[10.1021/jp711107y](https://doi.org/10.1021/jp711107y).
- 579 [49] J. D. Nickels, X. Cheng, B. Mostofian, C. Stanley, B. Lindner, F. A. Heberle, S. Perticaroli,  
580 M. Feygenson, T. Egami, R. F. Standaert *et al.*, *Mechanical properties of nanoscopic lipid*  
581 *domains*, *J. Am. Chem. Soc.* **137**, 15772 (2015), doi:[10.1021/jacs.5b08894](https://doi.org/10.1021/jacs.5b08894).
- 582 [50] I. M. Lifshitz and V. V. Slezov, *Kinetics of diffusive decomposition of supersaturated solid*  
583 *solutions*, *Sov. Phys. JETP* **35**, 331 (1959), available at: [http://jetp.ras.ru/cgi-bin/dn/e\\_008\\_02\\_0331.pdf](http://jetp.ras.ru/cgi-bin/dn/e_008_02_0331.pdf).  
584
- 585 [51] V. V. Slezov, *Kinetics of First-Order Phase Transitions*, Wiley-VCH, ISBN 9783527627769,  
586 doi:[10.1002/9783527627769](https://doi.org/10.1002/9783527627769) (2009).
- 587 [52] P. Canham, *The minimum energy of bending as a possible explanation of the biconcave*  
588 *shape of the human red blood cell*, *J. Theor. Biol.* **26**, 61 (1970), doi:[10.1016/S0022-5193\(70\)80032-7](https://doi.org/10.1016/S0022-5193(70)80032-7).  
589
- 590 [53] W. Helfrich, *Elastic properties of lipid bilayers: Theory and possible experiments*, *Z. Natur-*  
591 *forsch. C* **28**, 693 (1973), doi:[doi:10.1515/znc-1973-11-1209](https://doi.org/10.1515/znc-1973-11-1209).

- 592 [54] L. D. Landau and E. M. Lifshitz, *Theory of elasticity*, vol. 7 of *Course of Theoretical Physics*,  
593 Butterworth-Heinemann (1986).
- 594 [55] M. Hu, J. J. Briguglio and M. Deserno, *Determining the gaussian curvature*  
595 *modulus of lipid membranes in simulations*, *Biophys. J.* **102**, 1403 (2012),  
596 doi:[10.1016/j.bpj.2012.02.013](https://doi.org/10.1016/j.bpj.2012.02.013).
- 597 [56] M. Deserno, K. Kremer, H. Paulsen, C. Peter and F. Schmid, *Computational Studies of*  
598 *Biomembrane Systems: Theoretical Considerations, Simulation Models, and Applications*,  
599 pp. 237–283, ISBN 9783319058283, doi:[10.1007/12\\_2013\\_258](https://doi.org/10.1007/12_2013_258) (2013).
- 600 [57] H. Noguchi, *Virtual bending method to calculate bending rigidity, saddle-splay modulus,*  
601 *and spontaneous curvature of thin fluid membranes*, *Phys. Rev. E* **102**, 053315 (2020),  
602 doi:[10.1103/physreve.102.053315](https://doi.org/10.1103/physreve.102.053315).
- 603 [58] F. Brochard-Wyart and J. Lennon, *Frequency spectrum of flicker phenomenon in erythro-*  
604 *cytes.*, *J. Phys.* **36**, 1035 (1975), doi:[10.1051/jphys:0197500360110103500](https://doi.org/10.1051/jphys:0197500360110103500).
- 605 [59] S. Ramadurai, A. Holt, V. Krasnikov, G. van den Bogaart, J. A. Killian and B. Pool-  
606 man, *Lateral diffusion of membrane proteins*, *J. Am. Chem. Soc.* **131**, 12650 (2009),  
607 doi:[10.1021/ja902853g](https://doi.org/10.1021/ja902853g).
- 608 [60] K. Weiß, A. Neef, Q. Van, S. Kramer, I. Gregor and J. Enderlein, *Quantifying the diffu-*  
609 *sion of membrane proteins and peptides in black lipid membranes with 2-focus fluorescence*  
610 *correlation spectroscopy*, *Biophys. J.* **105**, 455 (2013), doi:[10.1016/j.bpj.2013.06.004](https://doi.org/10.1016/j.bpj.2013.06.004).
- 611 [61] A. Naji and F. L. Brown, *Diffusion on ruffled membrane surfaces*, *J. Chem. Phys.* **126**,  
612 06B611 (2007), doi:[10.1063/1.2739526](https://doi.org/10.1063/1.2739526).
- 613 [62] F. Divet, T. Biben, I. Cantat, A. Stephanou, B. Fourcade and C. Misbah, *Fluctua-*  
614 *tions of a membrane interacting with a diffusion field*, *Europhys. Lett.* **60**, 795 (2002),  
615 doi:[10.1209/epl/i2002-00378-5](https://doi.org/10.1209/epl/i2002-00378-5).
- 616 [63] J.-M. Park and T. C. Lubensky, *Interactions between membrane inclusions on fluctuating*  
617 *membranes*, *J. Phys. I* **6**, 1217 (1996), doi:[10.1051/jp1:1996125](https://doi.org/10.1051/jp1:1996125).
- 618 [64] A.-F. Bitbol, P. G. Dommersnes and J.-B. Fournier, *Fluctuations of the Casimir-*  
619 *like force between two membrane inclusions*, *Phys. Rev. E* **81**, 050903 (2010),  
620 doi:[10.1103/PhysRevE.81.050903](https://doi.org/10.1103/PhysRevE.81.050903).
- 621 [65] J.-B. Fournier, *Multibody interactions between protein inclusions in the pointlike cur-*  
622 *vature model for tense and tensionless membranes*, *Eur. Phys. J. E* **47** (2024),  
623 doi:[10.1140/epje/s10189-024-00456-1](https://doi.org/10.1140/epje/s10189-024-00456-1).
- 624 [66] E. Pikina, A. Muratov, E. Kats and V. Lebedev, *Long-range interactions between membrane*  
625 *inclusions: Electric field induced giant amplification of the pairwise potential*, *Ann. Phys.*  
626 (N.Y.) **447**, 168916 (2022), doi:<https://doi.org/10.1016/j.aop.2022.168916>.
- 627 [67] A.-F. Bitbol, D. Constantin and J.-B. Fournier, *Membrane-Mediated Interactions*, pp.  
628 311–350, Springer International Publishing, Cham, ISBN 978-3-030-00630-3,  
629 doi:[10.1007/978-3-030-00630-3\\_13](https://doi.org/10.1007/978-3-030-00630-3_13) (2018).
- 630 [68] E. Reister and U. Seifert, *Lateral diffusion of a protein on a fluctuating membrane*, *Euro-*  
631 *phys. Lett.* **71**, 859 (2005), doi:[10.1209/epl/i2005-10139-6](https://doi.org/10.1209/epl/i2005-10139-6).

- 632 [69] E. Reister-Gottfried, S. M. Leitenberger and U. Seifert, *Diffusing proteins on a fluctu-*  
633 *ating membrane: Analytical theory and simulations*, Phys. Rev. E **81**, 031903 (2010),  
634 doi:[10.1103/PhysRevE.81.031903](https://doi.org/10.1103/PhysRevE.81.031903).
- 635 [70] L. Landau and E. Lifshitz, *Statistical Physics (Part I)*, vol. 5 of *Course of Theoretical Physics*,  
636 Pergamon Press, third edn. (1980).
- 637 [71] P. L. Krapivsky, S. Redner and E. Ben-Naim, *A Kinetic View of Statistical Physics*, Cambridge  
638 University Press, ISBN 9780511780516, doi:[10.1017/cbo9780511780516](https://doi.org/10.1017/cbo9780511780516) (2010).
- 639 [72] Y. Park, C. A. Best, K. Badizadegan, R. R. Dasari, M. S. Feld, T. Kuriabova, M. L. Henle,  
640 A. J. Levine and G. Popescu, *Measurement of red blood cell mechanics during morphological*  
641 *changes*, Proc. Natl. Acad. Sci. U.S.A. **107**, 6731 (2010), doi:[10.1073/pnas.0909533107](https://doi.org/10.1073/pnas.0909533107).
- 642 [73] W. Rawicz, K. C. Olbrich, T. McIntosh, D. Needham and E. Evans, *Effect of chain*  
643 *length and unsaturation on elasticity of lipid bilayers*, Biophys. J. **79**, 328 (2000),  
644 doi:[10.1016/s0006-3495\(00\)76295-3](https://doi.org/10.1016/s0006-3495(00)76295-3).
- 645 [74] H. Shiba, H. Noguchi and J.-B. Fournier, *Monte carlo study of the frame, fluctuation and*  
646 *internal tensions of fluctuating membranes with fixed area*, Soft Matter **12**, 2373 (2016),  
647 doi:[10.1039/c5sm01900a](https://doi.org/10.1039/c5sm01900a).
- 648 [75] M. Zamparo, L. Dall'Asta and A. Gamba, *On the mean residence time in stochastic lattice-*  
649 *gas models*, J. Stat. Phys. **174**, 120 (2019), doi:[10.1007/s10955-018-2175-x](https://doi.org/10.1007/s10955-018-2175-x).
- 650 [76] R. Phillips, T. Ursell, P. Wiggins and P. Sens, *Emerging roles for lipids in shaping membrane-*  
651 *protein function*, Nature **459**, 379 (2009), doi:[10.1038/nature08147](https://doi.org/10.1038/nature08147).
- 652 [77] L. C.-L. Lin and F. L. H. Brown, *Dynamic simulations of membranes with cytoskeletal*  
653 *interactions*, Phys. Rev. E **72**, 011910 (2005), doi:[10.1103/physreve.72.011910](https://doi.org/10.1103/physreve.72.011910).
- 654 [78] W. Choi, J. Yi and Y. W. Kim, *Fluctuations of red blood cell membranes: The role of the*  
655 *cytoskeleton*, Phys. Rev. E **92**, 012717 (2015), doi:[10.1103/physreve.92.012717](https://doi.org/10.1103/physreve.92.012717).
- 656 [79] N. Gov, A. G. Zilman and S. Safran, *Cytoskeleton confinement and tension of red blood cell*  
657 *membranes*, Phys. Rev. Lett. **90**, 228101 (2003), doi:[10.1103/physrevlett.90.228101](https://doi.org/10.1103/physrevlett.90.228101).
- 658 [80] D. Nelson, T. Piran and S. Weinberg, *Statistical Mechanics of Membranes and Surfaces*,  
659 World Scientific, 2nd edn., doi:[10.1142/5473](https://doi.org/10.1142/5473) (2004).
- 660 [81] A. George Jr, J. L. Gammel *et al.*, *The Padé approximant in theoretical physics*, Academic  
661 Press (1971).
- 662 [82] J. Cornet, N. Coulonges, W. Pezeshkian, M. Penissat-Mahaut, H. Desgrez-Dautet, S. J.  
663 Marrink, N. Destainville, M. Chavent and M. Manghi, *There and back again: bridging*  
664 *meso- and nano-scales to understand lipid vesicle patterning*, Soft Matter **20**, 4998 (2024),  
665 doi:[10.1039/d4sm00089g](https://doi.org/10.1039/d4sm00089g).
- 666 [83] A. Naji, P. J. Atzberger and F. L. Brown, *Hybrid elastic and discrete-particle approach*  
667 *to biomembrane dynamics with application to the mobility of curved integral membrane*  
668 *proteins*, Phys. Rev. Lett. **102**, 138102 (2009), doi:[10.1103/PhysRevLett.102.138102](https://doi.org/10.1103/PhysRevLett.102.138102).